(St-IT)

**Willkommen auf den Seiten meiner „kleinen Deutsch Hilfe“**

|  |  |
| --- | --- |
| [https://kleine-deutsch-hilfe.at/**Start-IT**.htm](https://kleine-deutsch-hilfe.at/Start-IT.htm) | **Hilfe für Anfänger** – einfacher Grundwortschatz;  einfache Texte und nützliche Hinweise –  zum Lesen, Üben, **Anhören** und Nachsprechen.  Auch für selbstständiges Wiederholen und Erinnern an früher Gelerntes .... |
| **Aiuto per i principianti** - semplice vocabolario di base; testi semplici e consigli utili -  per leggere, esercitarsi, **ascoltare** e ripetere.  Anche per la ripetizione autonoma e la memorizzazione di materiale precedentemente appreso .... |
| HINWEIS: Derzeit ist nur eine Auswahl an Übungsseiten zweispraching Deutsch – Italienisch verfügbar, alle Seiten in [Deutsch – Englisch](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\Start-EN.htm). |
| NOTA: Attualmente è disponibile solo una selezione di pagine di esercizi bilingue tedesco-italiano, tutte le pagine in [tedesco-inglese](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\Start-EN.htm) |
| [diesen Text anhören](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\index.mp3)  –  ascolta questo testo |
| Was gibt es Neues? – [**Neue Seiten**](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_NEU01_IT.htm) … | **Cosa c'è di nuovo? - Nuove pagine …** |

|  |  |
| --- | --- |
| [Ein Brief an Dich …](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\Beschreibung_Erklaerung_IT.htm) | [Una lettera a voi  …](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\Beschreibung_Erklaerung_IT.htm) |

|  |  |
| --- | --- |
| [Anhören, Nachsprechen](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_Anhoeren_Nachsprechen_IT.htm) | Ascolto, ripetizione |
| [lateinische Schrift](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_Alphabetisierung_EN.htm), Schreibübungen | Scrittura latina, esercizi di scrittura |
| [Wörter zum Beginn](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_Woerter_Beginn_EN.htm) | Parole con cui iniziare |
| [Deutsch Sprechen](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\Anleitungen_Sprechen_IT.htm) | Parlare tedesco |
| [Wortbildung und Wortfamilien](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_Wortbildung_WFamilien_EN.htm) | Formazione delle parole e famiglie di parole |
| [nützliche Sätze](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_nuetzliche_Saetze_EN.htm) | frasi utili |
| [kurze Texte](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_kurze-Texte_EN.htm) | brevi testi |
| [Alltag in Österreich](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_Hoertexte_Alltag_EN.htm) | Vita quotidiana in Austria |
| [Kurzgeschichten](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_Kurzgeschichten_EN.htm) | racconti brevi |
| [verschiedene Texte](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_verschiedene_Texte_EN.htm) | testi vari |

|  |  |
| --- | --- |
| [Österreichischer Vorlesetag](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_Vorlesetag_DE.htm) | Giornata di lettura ad alta voce dell'Austria |
| [Sprache Formen](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_Sprache_Formen_EN.htm) | Forme linguistiche |
| [Arbeit, Bewerbung](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_Arbeit_Bewerbung_EN.htm) | lavoro, applicazione |
| [Tirol, Österreich](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_Tirol_Austria_EN.htm) | Tirolo, Austria |
| [Kurse im Web](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_Deutschkurse-WEB_EN.htm) | Corsi sul web |
| [Radio hören – Deutsch lernen](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_Radio_hoeren_Web_IT.htm) | Ascoltare la radio - imparare il tedesco |
| [zweisprachige Bücher](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_Literatur-zweisprachig_IT.htm) | Libri bilingue |
| [Fremdwörter](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\Aushang_Fremdwoerter_QR.htm) | Parole straniere |
| [Technik, Beruf](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_Technik_Beruf_EN.htm) | Tecnologia, lavoro |
| [Kultur, Musik, Literatur](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Kapitel_Kultur_Musik_Literatur_EN.htm) | Cultura, musica, letteratura |
| verschiedene Hinweise  < K04 >   / |  |

|  |  |
| --- | --- |
| Wir wünschen Euch **viel Erfolg** beim Entdecken Eurer neuen Sprache. | So viele Sprachen Du sprichst,  so oft bist Du Mensch … |
| Vi auguriamo di riuscire a scoprire la vostra nuova lingua. | Quante lingue parli,  così spesso sei umano ... |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Kurze Erklärung   /  Breve spiegazione** | [**mehr darüber  /  per saperne di più  ...**](file:///D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\_Einfuehrung_kDH01_IT.htm) | [**[ top]**](#_top) |

|  |  |
| --- | --- |
| Eine Web–Version meiner Lernzettel  •        zum Selbst-Studium,  •        zum Lesen,  •        zum Anhören,  •        zum Nachsprechen  •        zur Unterstützung bei Skype und  •        zum Ausdrucken für Schreibübungen. | **Jedoch**:    kein Kurs oder Kursersatz,  sondern eine Hilfe für Anfänger,  um zu einem einfachen Grundwortschatz zu gelangen. |
| Una versione web dei miei appunti di studio  -     per lo studio autonomo,  -     da leggere,  -     ascoltare,  -     per ripetere  -     per il supporto con Skype e  -    da stampare per esercizi di scrittura. | **Tuttavia:**    non un corso o un sostituto di un corso,  ma un aiuto per i principianti,  per ottenere un vocabolario di base**.** |